

场内场外

“从去年 10 月起,市政府发改委物价部门先后在微博上发布食用油、猪肉、奶粉三种商品在本市各大超市的比价,受到了广大市民的热情关注和好评。但这样每月一次,发布一类商品的价格信息,远远不能满足市民对价格信息的需求。”

市政协委员朱建国、周荣在提交市政协十二届一次会议的提案中建议,创建上海市民生活价格网,为市民的日常生活提供全方位的价格信息服务,这对于促进市场价格监测的规范管理、方便人民群众生活、提升城市诚

为市民日常生活提供全方位价格信息,市政协委员提案:
创建“上海市民生活价格网”

信水平,具有十分重要的现实意义。

主要发布四类价格

朱建国、周荣委员指出,市民生活价格网既不同于国家行业管理的价格信息监测信息网,也不同于那些纯商业化的交易价格信息网。它的性质是服务,不以盈利为目的,以公众为服务对象,“晒一晒”市民生活方方面面的价格。主要发布以下 4 类价格——

■ 体现公益性性质的行政事业收费的价格

比如房产交易登记各种费用,公

安户籍、车牌驾照、出入境护照签证办理等收费价格;各级医院机构的诊疗服务的基本价格、包括基本目录的药品价格,以及不属于医保范围的自费药品价格;学校教育收费价格,中小学的学费、杂费,托儿所、幼儿园的收费价格等;法院诉讼、公证收费等价格等,凡各级政府事业单位涉及市民办事收费的各类项目都应该在网上详细公布。

■ 城市公用企业收费价格

比如,水、电、燃气、电信、有线电视等资费以及涉及申请、安装、维修等

服务收费的价格;金融企业的各种收费价格,包括各大银行的收费细目等。

■ 大众化消费品价格

如发改委物价部门已经在做的,定期公布各大超市门店老百姓日常消费必需品的价格,但是,这种“晒”价格,应该逐步扩大商品范围种类,缩短公布周期,并可按季节特点、市场热点等随机发布,可在全市范围,也可在区域范围内比价;上海各农贸批发市场,各区标准化菜场的商品价格,如肉类、鸡蛋、蔬菜的价格。

■ 市民生活中市场化的服务项目

的价格信息

如房产租金、中介费价格,保姆市场、养老院收费,各类教育培训,生活用品维修等服务价格。

三大好处方便市民

“创建市民生活价格网能够起到平抑物价,让老百姓得实惠等作用。”提案认为,有了价格网,市民上网寻找就十分方便;其次是有利于根治行政乱收费的顽症;再就是有利于规范市场行为,促进市场公平竞争。

本报记者 江跃中 潘高峰 徐轶汝

目前本市价格信息主要由市发展改革委员会发布,其官方网站专设了“便民服务”板块,其中有“重要商品、公益服务价格”栏目,不仅公布原料奶收购价格、政府定价药品最高零售价格、汽柴油最高零售价格、食盐零售价格、中小学教材价格等重要商品价格信息,而且公布了医疗收费、教育收费、游览参观门票等重要公益服务价格信息。市民可直接上网查询,网址是 www.shdrc.gov.cn。市发改委还组织编发《上海市市民价格信息指南》,内容涵盖水、电、气、公共交通、医疗、教育等近 20 个领域,市民可到市发改委网站查询。

网上“晒价”可促经营者合理定价

市民关心的价格信息,能通过哪些渠道查询? 这些信息可否统一到同一个网站? 本报记者就政协委员的提案,展开场外调查采访。

不过,记者发现,同样是农产品价格信息,市发改委、农委、商务委都会发布相关信息。比如,在市农委官方网站上,“为民服务”栏目下有子目录“农产品价格”,内设农业综合市场信息展示系统,包括农产品期货、实时价格行情、进出口数据等,在农产

品实时价格里又分收购价、批发价、零售价。银行收费公示信息则是“犹抱琵琶半遮面”,记者查询了工商银行、招商银行、交通银行等银行的官方网站,发现收费公示项目几乎都淹没在网页信息中,很难短时间查询到。倒是有网友总结出“各大银行收

费大全”,但准确性有多少就不得而知了。

市发改委有关负责人回应说,政协委员的这一提案,对价格主管部门加强价格公共服务有很好的借鉴意义。

目前,市场上超过 95%的商品和服务价格已放开,由经营者依法自主

定价、自主经营。督促经营者合理定价,是价格部门的主要职责。重要抓手就是商品价格信息公开透明。政府要搭建一个平台,为市民展示同一商品、不同商家的售价,让老百姓自主选择,理性消费。

市发改委表示,今年将继续开展超市商品价格信息专项公布。一是扩大公布商品种类,将日化用品、食品饮料等社会关注度高的民生商品纳入价格信息发布范围;二是增加公布频次,在目前每月一次的基础上,不定期采集并公布消费相对集中、价格波动较大的商品价格信息,力求进一步保护消费者利益。

本报记者 叶薇

看完直播 我们聋人非常高兴

本市成为第一个地方两会开幕式手语直播城市

本报讯 (记者 孙云)上午 10 时 15 分,直播市政协十二届一次会议开幕式刚结束,市聋人协会副主席洪泽收到朋友杨在申发来的短信:“看完直播,我们聋人非常高兴!手语直播为我们聋人做了一件好事,也体现了上海的文化建设水平。”据悉,上海是第一个对地方两会开幕式进行手语直播的城市。

今天 7 时 30 分,两位手语翻译员张丽君和葛玉红早早走进上海两会新闻中心。换正装,做发型,化淡妆,清嗓子,两人手握文稿走进直播间,为 9 时整即将开始的市政协十二届一次会议开幕式电视直播手语翻译配播做好准备。8 时 55 分,张丽君坐上直播台,精神饱满,葛玉红盯着摄像机监视器,随时准备应急。与此同时,听障残疾人、上海市聋人协会副主席洪泽也聚精会神坐在自家电视机前,第一时间收看开幕式,也看看一周来她和同伴们一起精心筹备的手语翻译到底效果如何。

上午,政协会议首次采用手语直播 本报记者 张龙 摄

手解新词汇 提前做功课

——两会开幕式电视直播手语翻译团队侧记

今年上海两会在开幕式电视直播中首次配播手语翻译,获得全市 25 万听障人士广泛关注;两位手语翻译员张丽君和葛玉红以及她们背后的智囊团却承受很大的压力。昨晚 9 时,记者打电话给张丽君时,她还伏在案头“做功课”。

昨天上午,记者来到市残联宣文处办公室采访时,手语翻译团队的两个翻译员、两名监制以及宣文处的工作人员正讨论得热火朝天,其中一名监制洪泽是听障残疾人,所以,大家一边说一边打手语,商量一些新名词的翻译规范。

张丽君和葛玉红是市区残联部门的工作人员,从事多年手语翻译,张丽君还是全市手语翻译大赛的冠军。每周日中午,在上海电视台新闻

综合频道开设的全国首个手语电视新闻节目《时事传真》中,总能看到两人手指翻飞进行手语翻译的画面。为此,她们牺牲了许多自己的休息时间,碰上节目播出需要,大年初一也得照常一早赶到直播间。

市残联宣文处处长周新建告诉记者,自从上周五确定两会开幕式直播配播手语翻译后,这支“娘子军”团队的每个人就像上紧发条的陀螺一样转了起来,先是学习十八大材料,再找出 2012 年全国两会开幕式电视直播的视频资料,看看一些生活中较少运用的名词术语如何更加贴切、美观地用手语表现出来,最重要的是,要

让听障人士第一次看到就能看得明白。

例如,“砥砺奋进”、“建诤言”等一些词语比较书面化,“创新驱动”、“转型发展”等词语则比较新鲜,大家得先准确理解这些词语的含义,再群策群力讨论。整个团队经过分头预习后,昨天又集中商量了一个上午,终于把所有关键词都定了下来,比如“驱动”借鉴电脑驱动器启动的感觉,“建诤言”就意译为“提出好建议”。忙到中午,大家才在市残联理事长金放的几次催促中去食堂吃饭,端着饭碗,监制刘绿明还提醒葛玉红和张丽君:“晚上回家要再复习两遍哦!”

本报记者 孙云

五类「事实孤儿」需要一个家

——政协委员建议建普惠型儿童福利体系

浙江温岭幼师虐童案、贵州毕节流浪儿童集体闷死垃圾箱、河南兰考 7 名孤儿在民间收养人家烧死……近来,涉及儿童生命与权益保障的恶性事件频发。“上海也曾发生多起女婴遭母亲遗弃、父母与家庭无能力或坚持不愿养育等事件。反映出当前儿童福利体系的滞后与不足。”政协委员、上海社科院青少年研究所所长杨雄建议,将本市儿童福利政策服务对象适度扩大,建立普惠型儿童福利体系。

杨雄在调查中发现,目前上海有五类“事实孤儿”需要社会照顾或机构介入服务——

● 孤儿

● 服刑人员子女

据 2012 年统计,上海户籍服刑人员有 7100 余人,涉及 2000 余名未成年子女。上海服刑人员因有未成年子女而向政府提出救助要求者,2008 年为 1992 人,2010 年为 909 人。

● 户籍“留守儿童”

据市青保办统计,仅 2008 年因外出经商、出国、务工等众多原因,父母不在未成年子女身边半年以上的本地户籍“留守儿童”有 6834 人,其中 1897 人已经染上不良行为。

● 受艾滋病影响的儿童

截至 2012 年 11 月,上海累计报告艾滋病病毒感染者 9126 例,艾滋病病人 2590 例。其中受艾滋病影响儿童不在少数。

● 重症精神病患者的未成年子女

这五类孩子的父母与家庭,或没有能力、或没有意愿抚育他们,很多儿童陷入无人照顾的困境。上海儿童福利事业的发展,目前已经有条件将儿童福利服务的对象从孤儿扩大到包括被遗弃儿童、被虐待儿童、服刑人员未成年子女等在内的所有身处困境的儿童。

本报记者 潘高峰 江跃中